

## お知らせ

1. 初めて参加された方を歓迎致します。主に在って  
良きまじわりができますようにお祈り致します。
2. 登録された方は『新しい家族』として教会で行って  
いる基本的な案内コースに参加するようにお勧め  
致します。
3. 教会の会堂建築のためにお祈りとご協力をお  
願い致します。
4. 女宣教会主催『韓国料理教室』が11/11(火)11:00  
から並木公民館で行われます。
5. 収穫感謝礼拝が11/16(主日)11:00から合同で行  
われます。皆様の協力とお祈りをお願い致します。
6. . 11月の誕生日: 兪敏宇 (11/22)

## 来週の奉仕担当

	日本語 礼拝	韓国語 礼拝
祈 禱	朴永佶 牧師	
聖書奉読	本橋敬子 妹	朴永佶 牧師
献 金	関丙勳 勸士	金門妹 執事

## 今週の暗唱聖句

### 히브리서 4:12

12 하나님의 말씀은 살아 있고 활력이 있어 좌우에 날선 어떤 검보다도 예리하여 혼과 영과 및 관절과 골수를 찢러 쪼개기까지 하며 또 마음의 생각과 뜻을 판단하나니

### ヘブライ書 4:12

12 というのは、神の言葉は生きており、力を發揮し、どんな両刃の剣よりも鋭く、精神と霊、関節と骨髓とを切り離すほどに刺し通して、心の思いや考えを見分けることができるからです。

## 先週の報告

先週の出席		男	女	計
	主日学校礼拝			
	日本語礼拝	6	9	15
	韓国語礼拝	7	19	26

## 香ばしい捧げ物

十一献金	崔明順 兪德洙
感謝献金	朴永佶 関丙勳 宋金禮 無名(1名)
主日献金	朴永佶 崔明順 関丙勳 孫容玉 宋金禮 全敬姫 崔敏淑 李善香 兪德洙 佐藤奈津美 本橋敬子(光輝) 林善喜 申恩井 小野寺美英 선길순 조대식 印西中央教会 無名(1名)
建築献金	関丙勳 崔明順 孫容玉

## 礼拝及び集まり案内

	時 間		時 間
日本語 礼拝	午前 10:00	教会 学校	午前 11:30
韓国語 礼拝	午前 11:30	小グループ	午後 13:00
金曜 祈禱会	午後 19:00	韓国語 教室	毎週土曜日 10:00 - 13:00
早天 礼拝	月-土 05:30	水曜 礼拝	午後 19:00

## 教会案内図



## 2025年度標語聖句

그리스도의 몸을 온전히  
이루는 교회

## キリストの体をなす教会



日本福音教会連合

## 日本弟子達の教会

担任牧師：朴 永佶

332-0017 埼玉県川口市栄町3-2-20 401号(川口駅前ビル)

電話：048-251-7011 携帯：090-4458-5917

E-mail：loveycsh1915@hanmail.net

café：http://cafe.daum.net/n.d.church

homepage：http://jdc.church/

# 主日礼拝

日本語礼拝 午前 10:00  
韓国語礼拝 午後 11:30

司会：朴永佶 牧師

## 今週の御言葉

### 私は復活であり、命である

ヨハネ 11:17-27

## 금주의 성경말씀

### 나는 부활이요 생명이니

요한복음 11:17-27

賛美引導		弟子賛美団
※礼拝賛美	23	— 同
※聖詩交読	42.マタイ 5章	— 同
※信仰告白	使徒信条	— 同
賛美	93	— 同
祈 禱	日本語礼拝 韓国語礼拝	関丙勳 勸士 朴永佶 牧師
奉 献 賛 美	71	— 同
奉 献 祈 禱		司 会 者
聖 書 朗 読	ヨハネ 11:17-27 요한복음 11:17-27	本橋敬子 妹 朴永佶 牧師
説 教	日本語礼拝 韓国語礼拝	朴永佶 牧師

### 私は復活であり、命である 나는 부활이요 생명이니

賛 美	91	— 同
※ 閉 会 頌	27	— 同
※ 祝 禱		司 会 者
広 告		司 会 者

(※) 印は起立して下さい

17 さて、イエスが行って御覧になると、ラザロは墓に葬られて既に四日もたっていた。

18 ベタニアはエルサレムに近く、十五スタディオンほどのところにあった。

19 マルタとマリアのところには、多くのユダヤ人が、兄弟ラザロのことで慰めに来っていた。

20 マルタは、イエスが来られたと聞いて、迎えに行っていたが、マリアは家の中に座っていた。

21 マルタはイエスに言った。「主よ、もしここにいてくださいましたら、わたしの兄弟は死ななかつたでしょうに。

22 しかし、あなたが神にお願いになることは何でも神はかなえてくださると、わたしは今でも承知しています。」

23 イエスが、「あなたの兄弟は復活する」と言われると、

24 マルタは、「終わりの日の復活の時に復活することは存じております」と言った。

25 イエスは言われた。「わたしは復活であり、命である。わたしを信じる者は、死んでも生きる。

26 生きていてわたしを信じる者はだれも、決して死ぬことはない。このことを信じるか。」

27 マルタは言った。「はい、主よ、あなたが世に来られるはずの神の子、メシアであるとわたしは信じております。」

17 예수께서 와서 보시니 나사로가 무덤에 있는지 이미 나흘이라

18 베다니아는 예루살렘에서 가깝기가 한 오 리쯤 되매

19 많은 유대인이 마르다와 마리아에게 그 오라비의 일로 위문하러 왔더니

20 마르다는 예수께서 오신다는 말을 듣고 곧 나가 맞이하되 마리아는 집에 앉았더라

21 마르다가 예수께 여짜오되 주께서 여기 계셨더라면 내 오라버니가 죽지 아니하였겠나이다

22 그러나 나는 이제라도 주께서 무엇이든지 하나님께 구하시는 것을 하나님이 주실 줄을 아나이다

23 예수께서 이르시되 네 오라비가 다시 살아나리라

24 마르다가 이르되 마지막 날 부활 때에는 다시 살아날 줄을 내가 아나이다

25 예수께서 이르시되 나는 부활이요 생명이니 나를 믿는 자는 죽어도 살겠고

26 무릇 살아서 나를 믿는 자는 영원히 죽지 아니하리니 이것을 네가 믿느냐

27 이르되 주여 그러하외다 주는 그리스도시요 세상에 오시는 하나님의 아들이신 줄 내가 믿나이다